

LESSON NOTES

Beginner S3 #2

Kinoshita in the Komputer Department 2

CONTENTS

- 2 Kanji
- 2 Kana
- 3 Romanization
- 4 English
- 4 Vocabulary
- 5 Sample Sentences
- 5 Grammar

2

KANJI

1. 店員: お客様、ご覧下さい、このすばらしいメモリーを！こちらの商品でお客様のコンピュータはものすごく速くなります！いまなら25パーセントオフです！いかがですか？
2. 木ノ下: はあ。。。。
3. 店員: あっ、こちらのサウンドカードはいかがですか？お客様のPCカードスロットに合うと思いませんか？今日買えば、500ポイントとマウスパッドをサービスいたします！
4. 木ノ下: はあ。。。。
5. 店員: あららららららら。。。こちらの商品、絶対お客様は気に入ると思いますよ。新しいアップル社のレオパードOSにアップグレードなさったらどうでしょう！？
6. 木ノ下: えっ！私はウィンドウズを使っているんで結構です！

KANA

1. てんいん: おきゃくさま、ごらんください、このすばらしいメモリーを！
2. こちらのしょうひんでおきゃくさまのコンピュータはものすごくはやくなります！
3. いまなら25パーセントオフです！いかがですか？
4. きのした: はあ。。。。
5. てんいん: あっ、こちらのサウンドカードはいかがですか？おきゃくさまのPCカードスロットにあうとおもいませんか？

CONT'D OVER

6. きょうかえば、500ポイントとマウスパッドをサービスいたします！
7. きのした: はあ。。。。
8. てんいん: あららららららら。。。。こちらのしょうひん、ぜったいおきゃくさまはきにいるとおもいますよ。
9. あたらしいアップルシャのレオパードOSにアップグレードなさったらどうでしょう！？
10. きのした: えっ！わたしはウィンドウズをつかっているんでけっこうです！

ROMANIZATION

1. TENIN: O-kyaku-sama, go-ran kudasai, kono subarashii memori o!
2. Kochira no shōhin de o-kyaku-sama no konpyūta wa monosugōku hayaku narimasu!
3. Ima nara 25 pāsento ofu desu! Ikaga desu ka?
4. KINOSHITA: Hā...
5. TENIN: A, kochira no saundo kādo wa ikaga desu ka? O-kyaku-sama no PC kādo surotto ni au to omoimasen ka?
6. Kyō kaeba, 500 pointo to mausu paddo o sābisu itashimasu!
7. KINOSHITA: Hā....
8. TENIN: Arararararararara.... kochira no shōhin, zettai o-kyaku-sama wa ki ni iru to omoi masu yo.
9. Atarashii Appuru-sha no Reopādo OS ni appugurēdo nasattara dō deshō!?

CONT'D OVER

10. KINOSHITA: E! watashi wa uindōzu o tsukatte iru n de kekkō desu!

ENGLISH

1. CLERK: Sir, please take a look at this wonderful RAM!
2. With this product, your computer will be very very fast!
3. It is 25% off now! What do you think?
4. KINOSHITA: Um...
5. CLERK: Oh, how about this sound card? Don't you think that it will fit perfectly into your PC card slot?
6. If you buy it today, you will receive 500 points and a mouse pad!
7. KINOSHITA: Um.....
8. CLERK: Ohhhhhh..... I think you will definitely like this product.
9. Why don't you upgrade to the new Leopard OS from Apple.
10. KINOSHITA: What?! I use Windows, no thanks.

VOCABULARY

| Kanji | Kana | Romaji | English |
|--------|--------|---------|------------|
| メモリー | メモリー | memorī | memory |
| ウィンドウズ | ウィンドウズ | uindōzu | Windows OS |

| | | | |
|-----------|------------------|-----------------|--|
| アップグレード | アップグレード | appugurēdo | upgrade |
| レオパードOS | レオパード オーエ ス | reopādo os | Mac OS X Leopard |
| 気に入る | きにいる | ki ni iru | to be pleased with, to suit, to like;V1 |
| サービスする | サービスする | sābisu suru | to serve someone with something free of charge |
| マウスパッド | マウスパッド | mausu paddo | mouse pad |
| PCカードスロット | ピーシーカード スロ ット | PC kādo surotto | PC card slot |
| サウンドカード | サウンドカード | saundo kādo | sound card |
| オフ | オフ | ofu | off |
| パーセント | パーセント | pāsento | percent, percentage |
| ものすごく | ものすごく | monosugoku | enormously |
| なさる | なさる | nasaru | (honorific) to do |

SAMPLE SENTENCES

| | |
|--|--|
| この服の色が気に入らない。 <i>Kono fuku no iro ga ki ni iranai.</i> I don't like the colour of this item of clothing. | 消費税は7パーセントです。 <i>Shōhizei wa nana pāsento desu.</i> The consumption tax is 7%. |
|--|--|

GRAMMAR

Today's grammar point is the suggestion using *たら (tara)*; *--たら どうですか?* This is a set phrase of suggestion which means "why don't you do [something]?"

Formation:

Verb.plain past + ら + どうですか?

食べた ら どうですか?; *tabetara dō desu ka?*; Why don't you eat?

There are some variations of the politeness level as mentioned below.

informal: --たら どう？

standard: --たら とうですか？

standard: --たら どうでしょう(か)？

Polite : --たら いかがですか？

Most polite: --たら いかがでしょう(か)？

In today's dialog, we have "アップグレードなさったらどうでしょう." アップグレードなさったら is the *tara* form of アップグレードなさる, which is an honorific form of アップグレードする. なさる is a honorific form of する(to do). In the case of verbs consisting of noun + する, you can substitute する with なさる to make an honorific expression.

| | |
|--|-----------------------------------|
| する(<i>suru</i> ; to do) | なさる(<i>nasaru</i>) |
| 結婚する(<i>kekkon suru</i> ; to get married) | 結婚なさる(<i>kekkon nasaru</i>) |
| 出発する(<i>shuppatsu suru</i> ; to leave) | 出発なさる(<i>shuppatsu nasaru</i>) |
| 運転する(<i>untten suru</i> ; to drive) | 運転なさる(<i>untten nasaru</i>) |
| お話する(<i>o-hanashi suru</i> ; to talk) | お話をなさる(<i>o-hanashi nasaru</i>) |

Examples:

もう起きたらどうですか？

Mō okitara dō desu ka?

Why don't you get up?

たまには家でゆっくりなさったら、いかがですか？

Tamani wa uchi de yukkuri nasattara, ikaga desu ka?

Why don't you relax once in a while?

部屋の掃除したら、どう？

Heya no sōji shitara dō?

Why don't you clean up your room?